

# Sok Hírünk Van

## Somogy Hird Vasas

Vasas, Somogy és Hird közösségi lapja • 2010. Február • IV. évfolyam 2. szám

A hirdi református gyülekezet február 7-én ünnepli fennállásának 18 évfordulóját, mondhatni nagykorú lesz.

Ami elkezdődött 1992-ben Zóka Benjáminék házában, majd folytatódott a Kendergyár ebédlőjében, szépen kifejlődött egy rendszeres, tartalmas gyülekezeti létté. Nagyon sok munka fekszik ebben, sok ember részéről, de mindenki úgy érzi, megérte, megéri. Felépült az imaház, a gyülekezet létszáma egyre nő, egyre többen vagyunk a vasárnap délelőtti istentiszteleteken.

Van gyermekfoglalkozás, nyári táborozás, beszélgetőestek. Tartottunk keresztelőt, és sajnos halottaink emlékére is istentiszteletet. Vannak tervek a további fejlesztésekre is, reméljük Isten segítségével ezek is megvalósulnak, mint az eddigiek.

A mostani ünnepre jó lenne, ha minél többen eljönnének, akik valamilyen, valamivel segítettek az építkezés, a gyülekezetet, és azok is, akik csak most kezdenek érdeklődni a gyülekezet iránt. *Szeretettel várunk mindenkit!*



„Hálával áldozzál az Istennek, és teljesítsd a felségesnek fogadásodat! És hívj segítségül engem a nyomorúság idején, és megszabadítalak téged és te dicsőítsz engem.”  
/zoltárok 50;14-15/

## Meghívó

**2010. február 7.-én délelőtt 10 órakor hálaadó istentisztelet keretében emlékezünk meg Hirdi Református Gyülekezetünk fennállásának 18 éves évfordulójáról.**

**Erre az alkalomra szeretettel hívjuk és várjuk.**

**Testvéri szeretettel:  
Hirdi Református  
Gyülekezet**

2009. december 12.-én délután népes tömeg jött össze a pécsi főpályaudvaron. Jöttek elbúcsúzni, elbúcsúztatni, elkísérni utolsó útjára a Pécs-Bátaszék szárnyvonalból már csak Pécs-Pécsvárad állomások között közlekedő szakaszt.

A Máv Zrt a közlekedő Bz motorocsi helyett egész MDa szerelvényt állított ki. Az ünnepélyes búcsúztató megtörtént. A szerelvény zsúfolásig megtelt. Az indulásra szóló sípszó, és a menesztés után, a szerelvény menetrend szerint, és méltóságteljesen, homlokán felkoszorúzva hagyta el Pécs állomás váltóit. Útközben minden állomáson és megállóhelyen ünneplő sokaság fogadta és szállt fel a vonatra.

Jelen sorok írója szerette volna magára öltetni régi egyenruháját, így tisztelegni, de sajnos már kicsinek bizonyult. Így, megadva a módját, mint férfiember, sötét öltönyben, fehér ingben tettük meg az utolsó utat feleségemmel és leánnyal. Feleségem kérdezte is, mire ez a nagy ünnepélyesség? Mondtam neki: TEMETÉSRE megyünk, nem?

Igen, elment az utolsó vonat. Ismét szegényebbek lettünk valamivel. Nem érte meg a százéves születésnapját. Ismét vége valaminek, ami szép volt, jó volt, hasznos volt. Pécs- Bátaszék között 1910–11-ben építették ezt

## Az utolsó járat



vasútvonalat. Hossza 66 km volt. Déli összeköttetés volt Pécs és az Alföld települései és Szeged városával. Ez már a múlté! Pályája rengeteg ívvel, kanyarral volt tele. Hegyi pályának számított. Hozzá tartozott a keleti Mecsek lankáinak képéhez. Régebben füstölő, füttyülő gőzgépeivel, később Ganz-Jendrassik motorocskáival, majd piros MDa és Bz motorvonataival. 424-es mozdonyai szállították az aknai szenet az újhegyi mosóba, szénosztályozóba.

Pécsváradon megnéztük a már majdnem üres irodát. Még a régi blokkberendezés, egy asztal, szék, és telefon árulkodott a szebb időkről. Aztán az állomás épületére is felkerült a koszorú. Alatta több fotó készült, az emberek gyertyákat, mécseseket gyújtottak.

*folytatás a 3. oldalon*

### A TARTALOMBÓL

- A képviselő válaszol 2
- Jótékonyság 3
- Hitélet 4
- Riport 5
- Visszatekintés 7

# A képviselő válaszol

*A szerkesztőség címére a következő levél érkezett:*

**TISZTELT HÖLGYEM/URAM!**

Nap mint nap, amikor munkából jövök haza Hirdre, látom, hogy a Hirdi út és a Túra utca kereszteződésénél az árok partján egyre növekszik a trágyakupac, amit a vele szemben lévő házból hordanak ki.

Ha megjön a jó idő, ez búzzal és legyekkel fogja elárasztani a települést. Már lassan a vízelvezető árokba is trágyarakás lesz. Az esővíz bemossa a trágyalevet a vízelvezetőbe, és felszívódik a talajba/talajvízbe, ezzel szennyezve azt.

Kérem mielőbbi intézkedésüket!

2010. január 24.  
Hirdi lakos

**TISZTELT HIRDI LAKOS!**

Fogadóóráimon és telefonon meglehetősen sok bejelentést, észrevételt kapok településeink lakóitól azzal kapcsolatban, hogy a közterületeinkre és a külterületre illegálisan szemetet raknak le. A rendet szerető jóérzésű emberek ezt nehezen viselik, és igyekeznek ellene tenni. A településeinken dolgozó közmunkások rendszeresen gyűjtik a közterületekről a hulladékot, de lehetőségeik korlátozottak. Érthetetlen, hogy a szemetelők miért csúfítják el környezetüket, lakóhelyüket és a természetet, hiszen a BOKOM Eperfás úti telephelyén a keletkező szelektív hulladék minden formája ingyenesen lerakható. A szemetelőkkel szemben csak bizonyítékok megléte esetén lehet eljárni, és az is általános, hogy a bejelentők ugyan felháborodnak egy-egy eset kapcsán, de nem vállalják a tanúságot. Itt jegyezném meg, hogy a város által működtetett Közterület Felügyeleten bejelentést lehet tenni az illegális szemetelőkkel szemben, az alábbi címen:

Pécs, Rét u. 19.

Vezető: Schranz Richárd

Tel: 224-171, E-mail: ktf@ph.pecs.hu

Ügyfélfogadás: Hétfő: 12.30-17.00

Szerda: 7.30-17.00

A bejelentett trágyakupacot megnéztem a Hirdi út és Zámor utca (Túra utca) sarkán. Innen üzenem a lerakónak, hogy a lehető legrövidebb időn belül szállítsa el hulladékát, mert bejelentést fogok tenni. Hasonlóan kérem azt a lakót is, ki a Zámor utcai árok közepébe növényi hulladékot, nyesedéket dobott, vagy azokat a szemetelőket, kik a vasasi bekötőút melletti magánterületre hordják a hulladékukat, hogy azt azonnal tüntessék el.

A településeken elkészült a csatorna hálózat, de még néhányan nem csatlakoztak rá. Kérek mindenkit, ki ezt még nem tette meg, hogy a jó idő beálltakor építse ki a csatlakozást. Előutóbb a közterületre kiengedett szennyvíz tulajdonosaival szemben is bejelentést fogok tenni. Ez mindannyiunk érdeke.

*Vigyázzunk környezetünkre, nőjünk fel végre Európához, még ha ez nehezünkre is esik.*

Huba Csaba  
képviseelő



## FOGADÓÓRA

HUBA CSABA

ÖNKORMÁNYZATI KÉPVISELŐ

**2010. FEBRUÁR 15-én, hétfőn**

**fogadóórát tart:**

HIRDEN, 16.00 és 17.00 óra között a részönkormányzat irodájában (Harangláb utca),

SOMOGYBAN, 17.15 és 18.15 óra között a részönkormányzat irodájában (Búzakalász u. 3.)

VASASON, 18.30 és 19.30 óra között részönkormányzat irodájában (a Berze Művelődési Házban).

# Fenyőünnep Vasason

Az elmúlt év december 20-án tartotta egyesületünk a fenyőünnepet. Hagyományteremtő céllal került sor a "Mindenkinek karácsonyfája" feldíszítésére. Bár az időjárás nem fogadta kegyeibe rendezvényünket, - kemény hideg volt - mégis sokan jelentek meg. A vendégek forró teát és aprósütemény kaptak. Sokan hoztak dísz is a fára, külön köszönet az óvodások saját kézzel készített



díszeiért. A fa feldíszítése után Bartó Nikolett 8. osztályos tanuló mondta el József Attila Betlehemi királyok című versét. Mivel a nagy hideg miatt a bányászzenekar lemondta a közreműködését, így CD lemezekről szólt a karácsonyi zene. A délután további része baráti beszélgetéssel telt el. A nagy hideg ellenére kellemes hangulatban töltötték a vendégek az időt. Bizonyíték erre, hogy többen úgy búcsúztak, ide jövőre is eljövünk. Végezetül szeretnék köszönetet mondani a helyi polgárőr egyesület tagjainak, akik rendelkezésünkre bocsátották helyiségüket és ezen felül tevékenyen részt vettek az előkészületekben is.

Fuchs Károly  
Vasasi Kulturális  
és Hagyományőrző Egyesület

*folytatás az 1. oldalról*

Aztán többször felharsant a vissza-indulásra szóló sípszó. Visszafelé a vizsaterők fájó szívvel, nosztalgizva beszélgettek.

Hány embernek adott munkát, kenyeret? Hány embert nevelt pontos kötelességtudó becsületes emberré? Vajon emel-e a jelenkor a múltnak méltó emléket, addig, míg nem késő? Vagy minden az elmúlásé, az enyészeté lesz? Idegen kezek mindent elhordanak, tönkretesznek?



Még állnak gyönyörű, stílusos épületeink, sok helyen benne a berendezésekkel. Most még lehetőség van a méltó emlékéllátásra!

*Adja a Teremtő és Alkotó Isten, hogy gondolataim halló fülekhez, segítőkész emberekhez jussanak el, a községekben, és a tulajdonos Máv Zrt-nál is!*

*Zóka Benjámin  
eg öreg nyugdíjas vasutas* ■ ■



# Jótekonyság

A Vasasi Gazdabolt Kft látja el a pécsi állatkertet jó minőségű Purina takarmánnyal. Főleg a patásoknak szállítunk lótápot, de a víziló is szívesen fogyasztja ezt a kiváló takarmányt. Érdekesség kedvéért napi adagja 1 vödör lótáp, 1 vödör répa, zöldség, gyümölcs és 2 kis bála széna. Egyik alkalommal beszélgettem az állatok etetéséért felelős agrármérnökkel és panasolta, hogy a fűnyíró elv őket sem kíméli, az eddigi költségekből 20 %-ot megvonnak, így gazdálkodják ki a mindennapi szükségleteket. Kérdeztem, ezt hogy tudják megvalósítani. Úgy válaszoltak, hogy az állatok napi adagjából semmit nem spórolnak, ők mindent megkapnak, hiszen be vannak zárva és az emberek kénye-kedve szerint, ki vannak szolgáltatva. Úgy spórolunk, hogy a közös (szociális) helységet nem fűtjük és a javításokat, kisebb építéseket, bontásokat nem szakemberrel pénzért, hanem mi magunk végezzük el. Nagyon meghatódtam beszélgetésünk végére, és úgy éreztem tennem kell valamit az állatok érdekében. Tőlünk telhetően pár napon belül 50 db. szelénos nyalósót vittünk ajándékba és töprengtünk, hogyan tudnánk nagyobb volumenben segíteni. Mivel 2009. augusztusában mi voltunk a Purina cégnél a hónap boltja, így szeptemberében szervezhettünk a pécsi TV toronyba egy regionális dealer találkozót, ahol Makai Szabolcs kereskedelmi igazgató úrnak elmeséltem a történeteket. Ott megígérte, hogy továbbítja a kérést a vezérigazgató úr felé, és biztosított a támogatásáról. Többszöri lobbizás eredményeként január elején megszületett a döntés, megkapja a pécsi állatkert a támogatást. 15q Omolene 200 versenyló tápot és 4,4 q nyalósót kap ajándékba – de volt egy kikötése a Purina cégnek, hogy adjon az állatkert 100 db. belépőjegyet, amit a gyerekeknek fognak odaadni. Rám bízta az elosztását és én a távol keleten lévő méltatlanul a feledés homályába merülő Somogy-Hird-Vasas általános iskolák tanulóinak szerettem volna odaadni. Ez a jótekonysági

hullám feleségem Líviánál is beindította a tenniakarás kerekét és hosszas, többszöri megkeresés, telefonbeszélgetés, faxolás után elintézte, hogy a Pécsi Közlekedési zRt. ingyen vigye busszal a 100 gyereket az állatkertbe és utána vissza a lakóhelyére. Nagyon örültünk, hogy így kerek lett ez a jótekonysági tervezet. Eljött a nagy nap, január 27-én délelőtt találkoztunk az állatkertben, hogy ünnepélyes keretek között átadjuk az adományt, a belépőket és buszszállítási szerződést. Több TV csatorna és sajtóorgánium ki lett értesítve erről a nagyszerű dologról. Azt szerettük volna, ha minél szélesebb körben értesülnek erről a nemes cselekedetről és ezzel példát mutatva, hogy a nehéz gazdasági körülmények között is lehet jót cselekedni és segíteni, másokat is hasonló hozzáállásra buzdítunk. Sajnos csekély volt az érdeklődés, csak a Dunántúli Napló fotósa és a Pécs TV tudósított erről, de ők is nagyon szűkszavúan. Többen mondták, hogy úgy látszik csak a negatív hír a jó hír. A közel félmillió forintértékű Purina takarmányt a cég vezérigazgatója Maarten Welten úr adta át az állatkert igazgatójának Szatyor Miklós úrnak, aki cserébe átnyújtotta a 100 db. belépőt. Zámbó György vasasi főigazgató úr mindhárom iskola nevében átvette a belépőket majd ezután Csúcska Zoltán HR igazgató úrtól a Pécsi Közlekedési Zrt. részéről a 100 gyerek busszal történő szállításáról a szerződést. Az átadást megtisztelte jelenlétével és megköszönte ezeket az önzetlen cselekedeteket Nagy Csaba alpolgármester úr, az állatkertet üzemeltető városi önkormányzat részéről. Szatyor Miklós igazgató úr elmondta, hogy az igazi segítség az lenne, ha minél többen látogatnák az állatkertet és a belépők-ből tudnák finanszírozni a fenntartást. Végezetül mindenkit arra kérünk, hogy saját maga, gyereke, unokája szórakoztatása érdekében látogassa az állatkertet ezzel is segítve az élehető körülmények megőrzésében.

*Ruzsicsics Ferenc* ■ ■ ■

## HITÉLET

# „Napsugaras Ősz” Asszonyklub Egyesület

## KÖLTŐI EST



Örömmel adjuk hírül, hogy a köztünk élő protestáns irodalom egyik kiemelkedő alakjának irodalmi-zenei estjére 2010.02.28-án vasárnap 16.30 órakor kerül sor.

**Helye:** A Pécs-Somogyi Baptista Gyülekezetben.

**Címe:** Pécs-Somogy Csap u. 12.

**GERZSENYI SÁNDOR** több ezer verset írt, sok prózát, novellát alkotott és rengeteg egyházi ének szövegének ő a szerzője, ezen az esten személyesen megismerkedhetünk vele.

A Ráth Mátyás életmű díjjal kitüntetett újságíró, költő pályájának egy-egy művét a Pécs-Somogyi Gyülekezet tagjai és énekkara adja elő.

*Mindenkit szeretettel hívunk  
és várunk, a belépés ingyenes.*

A Pécs-Somogyi Baptista Gyülekezet és a Pécs-Somogyi Reménység KH Alapítvány nevében:

*Feik Ottó,  
Lados Olivér,  
Révész Sándor*

Egyesületünk decemberi hónapja sok-sok programmal telt.

December 6-án a katolikus templomban Adventi hangversenyen voltunk résztvevők több más meghívott műsoradóval. Nagyon ünnepélyes meghitt Adventi megemlékezés volt.

December 11-én a Hirdi Faluházban az idősek karácsonyi ünnepségét tartottuk, melyre a Településrészi Önkormányzat hívta meg a Hird szép korú lakosságát. Huba Csaba a Részönkormányzat vezetője köszöntötte időseket és egyben megköszönte a Hirdi részönkormányzat tagjainak éves munkáját.

Az idősek ünnepeltek a helyi óvodások szép karácsonyi műsorral köszöntötték.

Az idősek jó, vidám hangulatát csak növelte az asszonyklub kórusa vidám, hangulatos dalaival, amit később együtt énekeltünk az ünnepeltekkel.

A megvendéglelt, megajándékozott idős emberek mosolygós arccal búcsúztak el tőlünk, hálásan köszönték a vidám délutánt.

December 15-én az év utolsó klubnapunkat tartottuk. Nagyon szép feldíszített asztalok, szép terítéssel vártuk egymást és a névnaposokat /Éva, Etelka, Borbála/ köszöntöttük.

Örömmel tölt el bennünket, hogy ez az összehangolt szép barátság már hat éve tart a klubtagok között.

December 20-án a Református Imaházban énekeltünk több karácsonyi éneket, valamint verssel köszöntöttük az Adventi ünnepet.

December 24-én a Hirdi Katolikus templomban az éjféle misén énekelt kórusunk, Gelencsér Gábor a templom orgonistája kíséretében.

A 2010. év első klubnapján meghívott vendégünk volt HUBA CSABA a részönkormányzat képviselője. Vendégünk köszöntője után a helyi újsággal kapcsolatban ismertette, hogy bárki írhat, közölhet cikkeket a településekről a közösség érdekében, ami előre viszi és szolgálja a lakosságot. A 2010. év pénzügyi felosztásáról számszerű adatokat nem lehet ismertetni, mivel a Város költségvetése még nem ismeretes.

Klubnapunkon az egész éves programokat megbeszéltük ezek a programok még változhatnak, mivel sok esetben az adott helyzetek határozzák meg a végleges programot.

Elsőként egy meghívásnak teszünk eleget, az Asszony kórusunk február 7-én a Hirdi Református Imaházban fog énekelni, ahol a református gyülekezet fennállásának 18-ik évfordulóját ünnepli.

*Bukics Albetné  
Egyesületi tag*

### FERBUÁRI MISEREND

	Somogy	Vasas	Hird
Szombat (02.13.)	16.30 liturgia		
Vasárnap (02.14.)		11.30 mise	8.30 mise
Szombat (02.20.)		16.30 liturgia	
Vasárnap (02.21.)	11.30 mise		8.30 liturgia
Szombat (02.27.)		16.30 mise	
Vasárnap (02.28.)	11.30 liturgia		8.30 mise
Szombat (03.06.)	16.30 mise		
Vasárnap (03.07.)		11.30 liturgia	8.30 liturgia



Ifj. Patyi Józseffel egy időben születünk és egy időben kezdtük pályafutásunkat Vasasbányán. Itt ismerkedtünk meg, több bányamentő bevetésen együtt küzdöttünk társaink épségéért.

### *Józsí, mesélnél a kezdetekről?*

1962. 06. 03.-án bányászkolóniában születtem a somogyi bányatelepen. Általános iskolámat Somogyon végeztem el. Ezután kőműves képzést szereztem az 506-os Építőipari szakmunkás képző intézetben.

1983. 03. 16.-án kerültem Vasasbányára mint kőműves a tűzvédelmi körletbe. Feladataink között szerepelt, tűzgátkeret építése, gátolás, iszapolás, szelölőzetéssel kapcsolatos munkálatok. Tulunger János volt a körletvezető. Bányászati dolgokat Kakas Feri csapatvezetőtől sajátítottam el. Fejlődésemben sokat segítettek Stefanovits István, Panta Mihály, Kincs János körlet aknászok. Itt említeném meg volt kollégámat, legjobb barátomat Straub Janit is. Úgy kezdtem mint általában mindenki, csillés-segédvájár-vájár-bányamentő. 1986 februári fejtés omlásban balesetet szenvedett társaim mentésében részt vettem. Ez volt az első komolyabb bevetésem mint fiatal bányamentő.

Ma, amikor ezt a riportot készítjük, a 12. házassági évfordulómat ünnepeljük szeretett feleségemmel Nórival. Életem párja kesztyűvarrónő. Kisebbik fiam szőnyegszövő tanuló. Nagyobbik a Pécsi Tudomány Egyetemen történelem szakos hallgató. Diploma munkáját a Pécsi bányász társadalom történet 1945-1956 között írta. Nagy segítségére volt ebben: Hámori Istvánné, Vókó János, Kiss Sándor, Cseh Mihály, Csethe András, Kereki Ferenc, szomszédjaink és a környékbeli nyugdíjas bányászok. Édesapám Patyi József 31 évet dolgozott István-aknán a fejtésben. 1991-ben mentem rokkant nyugdíjba. A bánya bezárása óta nagyon hiányoztak volt kollégáim, munkatársaim, a régi brigád bulik, kirándulások. Egy bányásztemetésen amikor több mint húszan kísértük el utolsó útjára volt munkatársunkat, fogalmazódott meg bennem társa-



immal beszélgetve az a gondolat, hogy ne csak ilyenkor találkozunk, hanem egy kötetlen jókedvű összejövetel alkalmával is. Az ötletből valóság lett. 2008. 11. 15.-én tartottuk az első brigádtalálkozót, ahol 55-en jöttünk össze a csilléstől az üzemvezetőig, széles volt a szortiment. Délután 3-órától éjfélig voltunk együtt, jókat beszélgettünk, nótáztattunk, hiszen volt, akivel 15 éve nem találkoztunk, a találkozóra volt, aki Németországból jött. Az első találkozásunk óta ez a találkozó évente meg van tartva. Amit Straub Jani barátommal közösen szervezünk meg.

### *Józsí, ez nagyon szép dolog, de hogy jött a bányász emlékek felkutatása, gyűjtése a későbbiekben múzeumná bővítésének ötlete?*

Ezen a brigád bulin mindenki mesélt milyen jó és szép volt az az időszak amikor a bányába jártunk dolgozni. Olyanok voltunk mint egy nagy család. Szóba jöttek a használati tárgyak, kitüntetések, emléktárgyak és akkor jött a gondolat, hogy milyen jó lenne ezeket összegyűjteni, egy helyre kiállítani, hogy akit érdekel meg tudja nézni és fennmaradjon a jövő generációja részére. Ekkor mondta Kállai Jani (bendzsós) volt elővájsi csapatvezető, hogy nincs gyűjtemény csille nélkül. Említette, látott István-aknán az egyik kertben egy csillét. A beszélgetésből tett kerekedett, felkutatunk és egy idős asszonynál meg is találtuk. Bekopogtam és kérdeztem, hogy van-e csilléje s odaadná-e nekem? Már nagyon sokan kérték, vasgyűjtésbe nem adom – jött a válasz. A férjem Dörmer János főbányamester a halála előtt a lelkekre kötettem, hogy csak annak adhatom oda aki megbecsüli és az utókor számára megmenti. Mikor elmeséltem, hogy nekem is ez a szándékom, barátságosan annyit mondott, ha volt bányászokkal jövök érte, vihetem. 11-en mentünk érte és az udvaromon felállítottuk.

Ezt a csillét Dörmer Jánosnénak és a családjának nagyon szépen köszönöm!

Felbuzdulva a kezdeti sikeren, tovább gyűjtésbe kezdtem. Megkerestem a

## BÁNYÁSZ RIPORT

# Ifj. Patyi József

településemen élő volt bányászokat, özvegyeket, hozzátartozókat, unokáit. Mindenki szívesen adott e nemes cél érdekében. Apósom Mikó József (sajnos már nem lehet közöttünk) sok mindent adott az induláskor. 32 évet dolgozott István-aknán, édesapámnak sokáig volt a társa a fejtésben. Ő tőle kaptam egy eredeti Szent Borbála képet, ami a falat díszíti. Külön erre a célra vettem egy tölgyfából készített vitrines szekrényt, hogy méltó helyen tudjam elhelyezni a bányász relikviákat. Gyűjteményemet képezik: különböző bányász képekkel-feliratokkal ellátott korsók, vázák. Saját kézzel hímzett Jó szerencsét feliratú, Somogy címerét ábrázoló díszet apósom készítette. Megtalálható még a bányászlámpák teljes generációja, a mécesestől a benzin lámpa, karbid lámpa, omlasztó lámpán keresztül az NDK-s zselés lámpáig minden. A legbüszkébb egy 1850-ben készült benzines lámpára vagyok. A lámpák java része üzemképes, fel lettek újítva. Megtalálható még bányász fokok, kis csille, réselőgép, kulacs, falitányér, bőr és műanyag kobak, metánmérő, Drager pumpa fióalakkal, kitüntetések, kitűzők, Vasasi Bányász Emlékpark avató emlékérem piros-fekete szalaggal, SZS-7 menekülő készülék, brigád naplók, 1980-as vándorzászló, csákány, fejsze, 200 éves Vasasbánya Emlékplakett, gömbszén, ami csak Vasason található meg stb...

A családban minden este 1 benzin bányászlámpa ég az asztalnál evés, sakk, kártyacsata mellett, ezzel is tisztelve a bányász múltnak. Gyűjtésemet szeretném folytatni, hogy a felnövekvő generáció is megismerkedhessen ezekkel a dolgokkal. *Kérlek segítséget a településen lakóktól ehhez, minden ami a bányával kapcsolatos szívesen fogadok. Patyi József Somogy u. 31. tel.: 337-417*

Józsikám, köszönöm a beszélgetést, gyűjtésedhez sok sikert, munkádhoz jó erőt-egészséget kívánok.

Józserencsét!

Ruzsisics Ferenc ■ ■ ■





**Tiszteit**  
Ingatlan tulajdonosok!  
Vállalkozásunk 1990 óta  
végez épületgépészeti munkákat

### Szolgáltatásaink:

A telekhatáron és épületen belül:  
-szennyvízhálózat kiépítése, ivóvízhálózat kiépítése  
-fűtőhálózat kiépítése, komplett gépészet  
-víztisztítók, vízlágyítók, melegvíztárolók, fűtőtestek,  
kazánok, kandallók  
-szerelvények, berendezési tárgyak cseréje, javítása.  
Hidegburkolás, kisebb kőműves munkák.

### Vízta Karékos WC-tartályok.

### Akciós csaptelepek

### 5 év garanciával!

**EGY JÓTANÁCS:** a rossz minőség emléke sokkal tovább él,  
mint az alacsony ár miatt érzett rövidke öröm!

**Az ön szerelője: Wolf Zoltán**

telefon: 70/228-3898. 20/504-8218

vizesfarkas@citromail.hu

Pécs- Vasason (a Hajadon utcában),  
csendes nyugodt helyen (családi okok miatt),  
a buszmegállótól 2 percre, zöld övezeti  
környezetben eladó 73 m<sup>2</sup>-es felújított,  
hőszigetelt, új nyílászárós, egyedi fa fűtéses  
konfortos családi ház eladó. Az 587 m<sup>2</sup>-es  
ingatlan rózsa- és konyha kert, 3 alma-,  
1 barack-, 1 kajszi- és 2 cseresznyefa,  
valamint fatároló és fedett autóbeálló  
található. A bejárat előtt szépen megmunkált  
fedett terasz biztosítja a mediterrán  
hangulatot. Beépíthető tetőtér, padlás, pince,  
víz, villany, csatorna, cserépkályha van,  
gázvezeték a ház előtt. Értékegyeztetéssel  
esetleg Patacs környéki házra cserélhető.

**Irányár: 11, 9 millió Ft.**

**Érd.: +3630/768-10-74,  
72/337-040.**

# MIKLÓS MODERN FODRÁSZAT

VASAS, SZÖVETKEZET U. 16.

06-30/452-4160

HIVJON HÁZHOZ IS!

## Kis Tatár

Látványpékség és vegyesbolt  
Szeretettel várjuk vendégeinket!

Nyitva tartás:

H-P: 5<sup>30</sup> – 10<sup>00</sup>

14<sup>00</sup> – 18<sup>30</sup>

Sz-V: 6<sup>30</sup> – 10<sup>00</sup>

14<sup>00</sup> – 18<sup>30</sup>

Pécs-Hird, Zengő u. 49

70/569-9913



## Új év új lendület, régi vágyak!



### Nyílászáró évindító akció!

5 légkamrás, dupla  
ütközögumitömítéses vízgátás  
profil Lowe 1,4 üveggel

60 \* 60 Bukónyíló ablak

17.500 Ft

90 \* 60 Bukó ablak

19.229 Ft

90 \* 150 Bukónyíló ablak 29.015 Ft

180 \* 150 Középfelnyíló 58.634 Ft

90 \* 210 Erkélyajtó 39.000 Ft

100 \* 210 Bejárati ajtó 87.500 Ft

Az árak tartalmazzák az ÁFÁT!

Érdeklődni: Kóta László 06/30 256-9421

# FIGYELEM! OSZTRÁK- NÉMET HASZNÁLTCIKKEK

*Nagy választéka!*

**Vasason, a Szövetkezet u 13.sz.alatt!!!**

### Kínálatunk:

- bútorok, szőnyegek, ruhanemű, cipő, ágynemű, függöny,
- műszaki cikkek, konyhai felszerelések, kerékpárok,
- fűnyírók, szánkók, sítalpák és sok egyéb apró cikk!

*Egy hely ahol a használt is értékes és minőségi!*

**Cím: Pécs-Vasas Szövetkezet u 13.**

**Nyitva: H-P: 9-17 Tel: 06-20-555-8576**

*Várunk minden kedves érdeklődőt!*

Hirdessen a **Sok Hírünk Van**  
Somogy Hird Vasas újságban!

Szeretné, hogy hirdetése nyilvános legyen  
Somogyban, Hirden és Vasason?

**Akár lakossági, vállalkozói vagy bolti hirdetés!**

**Keressen bizalommal, kérésére személyesen veszem  
fel hirdetését!**  
(tárgyho 25-ig)

**Tömör Balázs** hirdetésszervező

+36 20 2070656

shvhirdetes@gmail.com



## V I S S Z A T E K I N T É S

## Egy verseny margójára

Előző számunkban közölt, Kacsányi Évának a PIK igazgatóhelyettesének, a „Miénk a város” vetélkedő főszerzőjének címzett levelünkre megérkezett a válasz, melyből terjedelme miatt csak néhány részletet közlünk.

Mivel leveletem, amit több civil szervezet is aláírt, személyesen Évának címeztem, válaszában ő is engem szólított meg, annak ellenére, hogy az általam leírtak nem csak az én véleményemet tükrözték. Aki kíváncsi az egész levélre, kérem, írja meg email címét, vagy címét és eljuttatom hozzá. Érdeemes összehasonlítani válaszát a mi levelünkkel.

Így kezdi:

„Örülök, hogy úgy érzitek ez a vetélkedő sokat jelentett a három városrész egymásra

találásában, hisz a legfőbb cél az egész vetélkedő sorozat elindításakor ez volt. Fontos számunkra – a vetélkedő szervezői számára – hogy egy hagyomány alapjainak megteremtéséhez hozzájárulhattunk, hogy több – eddig ... együtt nem dolgozó – civil szervezetet a közös cél összehozott, közösséggé kovácsolt, további együttműködésre sarkal a lakóterület fejlődése ... érdekében.”

A folytatásból kiderül, hogy ő, a szervezői oldalról természetesen teljesen másképp látja a dolgokat. „Sajnálatos módon leveledben több tárgyi tévedés is van, amivel nem igazán tudok mit kezdeni, reménykedni tudok abban, hogy a válaszom visszaidézi emlékezetében a tévedés tényét.” Említettem már, hogy nem én egyedül láttam, tapasztaltam azokat a problémákat, amiket levelünkben megfogalmaztunk.

„Fogalmam sincs honnan vettétek, hogy a csoportok változtatták a játékosaikat, ez teljességgel megalapozatlan. ... nyugodtan összeállíthatjátok volna a csoportokat úgy, hogy legyen benne táncos is. ... /Az üszögi csoport teljes jogú tagjai voltak a táncosok is, és nem később csempészték be, ahogy állítod./” A zárójelben olvasható mondat nagyon beszédes, hiszen ha valaki fellapozza az újság előző számát, láthatja, hogy nem neveztem meg a csapatot, amelyben a „becsempészés” történt. Egyébként mi nem is az üszögiokről beszéltünk. Itt egy kis elszólás történt.

Levelének következő részével egyszerűen megkérdőjelezi szavahihetőségemet. „Valóban első megközelítésben arról volt szó, hogy a főzőversenyhez mindent a helyszínen kell készíteni, de akkor mikor mindenki elküldte, hogy mit szeretne főzni, kiderült, hogy előkészítés nélkül egyszerűen elképzeltetlen elkészíteni néhány ételt, ezért valóban néhány nappal a verseny előtt értesítettem az összes csapatot, hogy bizonyos előkészítéseket otthon is elvégezhetnek. Nem látom be miért nem elég a néhány nap erre a tájékoztatásra, főleg úgy, hogy pont a ti csapatotok szakácsával legalább 3-4 alkalommal beszéltem telefo-

non a vetélkedőt megelőző héten, hozzáteszem, hogy a folyamatos érdeklődése miatt a legpontosabb információt ő kapta.”

Azt írtam neki, hogy „a megbeszélésen az hangzott el, hogy mindent a helyszínen kell előkészíteni a főzéshez. Csak a verseny előtti napon mondtad, hogy bizonyos dolgokat pl. a bab beáztatását, a sárgarépa pucolását otthon is megtehetjük.” Most is fenntartom, hogy csak a verseny előtti este mondta ezt, amikor az Expo-ban a szobabelsőt kellett berendeznünk. A szakácsunkkal pedig csak egyszer beszéltem telefonon. Nem tudom miért nem úgy emlékszik erre, ahogy a valóságban történt?

Levelét így zárja: „Remélem minden kérdésekre kielégítő választ tudtam adni. További közösségépítő ... munkákhoz, összefogásokhoz sok sikert kívánok, kérek, ne becsljétek le az erőt, ami a kezetekben van, nagyon sokat ér, mert a pozitív energia, a jobbítás szándéka hajtja.” Ha ezt komolyan gondolta volna, akkor nem állítana valótlan dolgokat, melyek inkább közösségromboláshoz, mint építéshez vezethetnek. Szerencsére ezt nem hagyjuk.

Remélem ebből a pár idézetből is kiderül, hogy sajnos nem kaptunk minden kérdésünkre megfelelő választ. Arról például egy szó sem esik, hogy a TV felvételt mikor és hol láthatjuk. Lehet, hogy ez nem véletlen?

A levél stílusáról pedig inkább ne is beszéljünk.

Kocsisné Nagy Margit

területi koordinátor

email: tegyegy@citromail.hu



**Bábolnai Napocsibére  
előrendelést  
felveszünk!**

Érdeklődni:  
**Frickné Somogyi Ágnesnél  
lehet!**

Tel: 06/72/267-251,  
+36/30/3348216

# Felhívás

KEDVES VASASI  
LÁNYOK, ASSZONYOK!

A Vasasi Kulturális és Hagyomány-  
őrző Egyesület vezetősége közhírré  
teszi, hogy a már sokak által ismert  
[www.vasasmost.gportal.hu](http://www.vasasmost.gportal.hu) című web-  
oldalunk február közepétől  
KONYHATÜNDÉR című alol-  
dallal bővül, reményeink szerint a  
hölgyek öröme.

Ezen az oldalon sok érdekesség,  
például más országok konyhájá-  
nak titkai, receptjei lesznek meg-  
találhatóak. Recepteket kínálunk  
és várunk minden mennyiségben.  
Legyen az egy finom étel, kitűnő  
ital, vagy egy jó süti. Ha az oldal  
iránti érdeklődés reményeink sze-  
rint alakul, rendszeres recept  
küldő látogatóinknak meglepe-  
téssel szolgálunk.

AZ EGYESÜLET  
VEZETŐSÉGE

## VASASI GAZDABOLT KFT.

PURINA MÁRKABOLT

Keddi napokon  
INGYEN SZÁLLÍTJUK HÁZHOZ  
az alábbi termékeket:

- Purina takarmányt
- Mol Pb gáz
- Tartós élelmiszereket
- Fabrikettet, szenet

A házhozszállításához a rendelést  
legkésőbb hétfő 15-óráig  
kérnénk leadni.

Barnaszén 1900 Ft/35 kg  
4600 kcal

Fabrikett 3 féle

Vetőmagok, műtrágya,  
le mosó permetszerek

Hétfő-péntek 8.00–16.00  
Szombat 8.00–12.00

Vasas, Bethlen G. u. 21. 72/337-776



NŐI-FÉRFI-GYERMEK FODRÁSZ  
Nagyszerű ötletekkel,  
Kedvező árakkal  
És nem utolsó sorban  
nagy szeretettel  
várom kedves vendégeimet.  
Bejelentkezés:  
**72/267-723**  
**30/824-5663**  
Pécs-Vasas, Bethlen G. u. 57.

## INTÉZŐ SÖRÖZŐ

INternet  
video TÉka/DVD filmek 400 Ft/db áron eladók/  
söröZŐ

**NYERŐGÉP**  
*/próbálgjon szerencsét !/*

**MINDEN NAP SÖR ÓRA !**  
*/19 – 20 óra között kicsapolt korsó 200 Ft/*  
**PÉNTEKENKÉNT**  
**1 FÉLE RÖVIDITAL**  
**40% ÁRENGEDMÉNNYEL !!!**  
Üdítők, röviditalok nagy  
választékban!

**SZERETETTEL VÁRUNK MINDEN  
KEDVES VENDÉGET !!!**

Nyitva tartás:  
Hé, Sze, Csüt.: 14 – 22 ;  
Ke.: 17 – 22 ; Pé, Szo.: 14 – 23 ;  
Vas.: 10 – 22

Cím: Pécs – Hird, Hirdi út 52.  
Tel.: 72 267 – 345

## Sok Hírünk Van

		4.000 Ft
	8.000 Ft	2.000 Ft
		2.000 Ft
16.000 Ft		
	8.000 Ft	
		8.000 Ft

**Teljes oldal: 48.000 Ft**

**MŰSZAKI VIZSGÁJA LEJÁRT?  
ZÖLDKÁRTYÁJÁT ÉRVÉNYE-  
SÍTENI SZERETNÉ?**

**GYORS ÉS KORREKT  
ÜGYINTÉZÉS!**



**72/267-723**  
**30/824-5661**  
Pécs-Vasas, Bethlen Gábor u. 57.

## APRÓ

Pécs-somogyban a Máládó utcában 1174 m<sup>2</sup>-es,  
örökpanorámás, erdő melletti, saját úttal rendelkező  
építési telek eladó.

Érdeklődni: 06-30-343-7559

## REDŐNYMESTER

reluxa, szalagfüggön  
szúnyogháló, árnyika,  
roletta, harmonikaajtó  
gyártása, szerelése,  
javítása folyamatos  
akciókkal!

**72 / 228 - 298**  
**06/20/986-9222**

## Sok Hírünk Van

Somogy, Hird és Vasas közösségi lapja

Eng.sz.: KÖH 163/141/1/2008.

Kiadja: A VASASÉRT EGYESÜLET  
adószáma: 18305434-1-02  
székhelye: Vasas, Bencze J. u. 6.

Felelős kiadó: Berényi Zoltán, egyesületi elnök  
Szerkesztik: a települések lakói és  
civil szervezetei

Megjelenik: havonta, 2100 példányban

**A szerkesztőség elérhetőségei:**

- Vasasért Egyesület, Vasas, Bencze J. u. 6.
- somogyi, vasasi és hirdi patika
- Pécs-Hird, Juhász Gy. tér 6.

mihir2007@freemail.hu, www.pecsvasas.extra.hu

**Hirdetésfelvétel: tárgyható 25-ig:**

**Tömör Balázs**  
telefon: +36/20/207-0656  
e-mail: shvhirdetes@gmail.com

**Nyomás:** Bocz Nyomdaipari Kft., Pécs  
**Felelős vezető:** Bocz Emil, ügyvezető igazgató

**A kihelyezett szerkesztőségi postaládák  
űritése hetente történik.**